Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders	A
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	04.07.2021
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	15:55
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC202		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202649	KOLLROS Nicolas	
Official scorer Marqueur	216746	BOLDINI Laurence	
Referee 1 Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Referee 2 Arbitre 2	9030	DAMBROSIO Sascha	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	4	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Sayaluca Cadempino Lugano	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	6	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
6	C	WIDMER Marc					204212
63	A	KOLLROS Léonard					204284
88	G	HAMEL Quentin		X	X	X	209246
29	G	VIONNET Nicolas					214362
98		ESTEVEZ Etienne					207301
28		MONBARON Vincent					96196
38		CARRARD David					206208
19		GURTNER Jérémy					202802
11		VINALS Joé					204285
8		VUILLEUMIER Morgan					210189
87		SCHAFFTER Théo					210275
81		VOIROL Damien					2189
20		GURTNER Nicolas					202477
91		CHOULET Théo					219965

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95329
	PAHUD Ludovic			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
32:37	8	19	1				
41:50	91	19	2				
47:11	91	11	3				
58:25	20	87	4				
				TOTAL			4
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
12:43	19	2	14:43	A
16:32	6	2	18:32	A
51:31	6	2	53:31	J1
TOTAL			6 min	

2 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel					97189
77	A	SANTORO Fabiano					2105
39	G	BAY Roy		X	X	X	99215
34	G	BRAZZOLA Stefano					216698
12		BARDOCCI Riccardo					209440
90		CORNARO Edoardo					212313
8		LEIDI Martino					40237
26		SUNDERMANN Fabrizio					201571
85		BERNASCONI Daniel					207459
10		DIDIER Christian					207385
6		KAUFFMANN Matteo					211405
17		MELI Raffaele					203239
92		WEGMUELLER Kevin					202415
88		ZAPPA Andrea					201196

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202675
	BARBERIS Gracco			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
14:51	85	88	1				
18:49	88	66	2				
42:56	88	92	3				
43:28	85		4				
52:31	85	66	5				
52:50	10	17	6				
53:33	85	66	7				
56:25	17	77	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
03:40	6	2	05:40	I
24:35	92	2	26:35	G1
32:11	6	2	32:37	H
46:56	66	2	47:11	H
48:33	77	2	50:33	J1
51:31	92	2	53:31	E
57:46	66	2	58:25	H
TOTAL			14 min	